

# Insel Borkum



## Fahrplan 2015

Rückfahrt-Zeiten  
ab Inselbahnhof

**von Emden-Borkumkai nach Borkum** (anschließend Inselbahn)  
Fahrzeit Schiff ca. 130 Min., **Katamaran\*\*** ca. 60 Min., **Reservierung erbeten**

Zeitraum	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
01.01. - 04.01.				11.00	08.00 09.00** 11.00 12.30**	08.00 09.00** 11.00 12.30**	08.00 09.00** 11.00 12.30**
05.01. - 26.03.	06.30** <sup>a</sup> 08.00 14.00** <sup>a</sup> 16.45	08.00	08.00	08.00	08.00 14.00** <sup>a</sup> 16.45	08.00	08.30 14.00** <sup>a</sup> 16.45
27.03. - 26.06.	12.30** 14.00 16.45**	12.30** 14.00 16.45**	12.30** 14.00 16.45**	12.30** 14.00 16.45**	12.30** 14.00 16.45**	09.00** 12.30** 16.45**	09.00** 12.30** 16.45**
27.06. - 30.08.	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30**
31.08. - 25.10.	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45**	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30** <sup>b</sup>	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30** <sup>b</sup>	08.00 09.00** 12.30** 14.00 16.45** 19.30** <sup>b</sup>
26.10. - 23.12.	06.30** <sup>c</sup> 08.00 14.00** <sup>c</sup> 16.45	08.00	08.00	08.00	08.00 14.00** 16.45	08.00	08.30 14.00** 16.45

a) ab Fr. 13. Februar  
b) bis So. 04. Oktober  
c) nicht am Mo. 21. Dezember

**bzw. von Orts-Bahnhof Borkum nach Emden**  
(die Schiffe legen ca. 15 bis 30 Min. später am Hafen ab)

Zeitraum	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
01.01. - 04.01.				10.30	07.30 10.10** 13.30 14.00** 16.30	07.30 10.10** 13.30 14.00** 16.30	07.30 10.10** 13.30 14.00** 16.30
05.01. - 26.03.	07.30** <sup>a</sup> 07.30 13.30 15.00** <sup>a</sup>	07.30	07.30	07.30	07.30 15.00** <sup>a</sup>	07.30	08.30 15.00** <sup>a</sup> 16.30
27.03. - 26.06.	07.15** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 16.30
27.06. - 30.08.	07.15** 07.15 10.10** 10.30 14.00** 16.30 17.40**	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30
31.08. - 25.10.	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30 17.40** <sup>b</sup>	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30 17.40** <sup>b</sup>	07.15** 10.10** 10.30 14.00** 16.30 17.40** <sup>b</sup>
26.10. - 23.12.	07.30** <sup>c</sup> 07.30 13.30 15.00** <sup>c</sup>	07.30	07.30	07.30	07.30 15.00** 16.30	07.30	08.30 15.00** 16.30

\*\* zuschlagspflichtige Katamaran-Schnellverbindung  
■ via Eemshaven (NL) nach Borkum (ermäßigter Katamaranzuschlag)  
Weitere **Fährabfahrten** (vornehmlich Ferienbeginn / Feriende Niedersachsen und Nordrhein-Westfalen) auf Nachfrage im Service-Center Emden unter der Rufnummer 01805/180182\* oder unter [www.ag-ems.de](http://www.ag-ems.de)  
\* 14 ct/min. aus dem deutschen Festnetz; Mobilfunk max. 42 ct/min.

### Weitere Fährabfahrten\*

ab Emden		ab Bahnhof-Borkum	
	Uhrzeit		Uhrzeit
März 27.	16.45		
April 10.	16.45	April 06., 11.	13.30
Mai 13., 22., 29.	16.45	Mai 03., 17.	13.30
Juni 26.	16.45	Juni 06., 07.	13.30
Okt. 02., 09., 16., 23.	16.45	Okt. 31.	16.30
31.	11.00		
Nov. 01.	11.00	Nov. 01.	13.30

### Weitere Katamaran\*\* Abfahrten

ab Emden		ab Bahnhof-Borkum	
	Uhrzeit		Uhrzeit
April 03., 06. - 10.	09.00	April 03., 06. - 10.	10.10
02. ■, 30.	19.30	02., 30.	17.40
Mai 01., 14., 15., 25., 26.	09.00	Mai 01., 14., 15., 25., 26.	10.10
13., 17., 22. - 26.	19.30	13., 17., 22. - 26.	17.40
Juni 04.	09.00	Juni 04.	10.10
07.	19.30	07.	17.40
Okt. 31.	09.00	Okt. 31.	10.10
		25.	17.40

Ausfall von Fahrten und Änderungen im Programm sowie der Abfahrts- und Ankunftszeiten vorbehalten.  
Es gelten die „Allgemeinen Geschäftsbedingungen“ der Aktien-Gesellschaft „EMS“.

Tickets & Service  
01805/180182  
14 ct/min. a. d. dt. Festnetz; Mobil max. 42 ct/min  
[www.ag-ems.de](http://www.ag-ems.de)



# Insel Borkum



## Fahrplan 2015

**von Eemshaven nach Borkum** (anschließend Inselbahn)  
Fahrzeit Schiff ca. 50 Min., **Katamaran\*\*** ca. 25 Min., **Reservierung erbeten**

Zeitraum	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
01.01. - 04.01.				15.15	12.00 15.15	12.00 15.15	12.00 15.15
05.01. - 26.03.	12.00	12.00	12.00	12.00	12.00	12.00	15.15
27.03. - 26.06.	07.30 <sup>m</sup> 10.15 13.30 16.45	07.30 10.15 16.45	07.30 10.15 16.45	07.30 10.15 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45	10.15 13.30 16.45
27.06. - 30.08.	07.30 10.15 13.30 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45 20.15 <sup>**</sup>	07.30 09.15 10.15 12.15 13.30 15.15 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45
31.08. - 25.10.	07.30 10.15 13.30 16.45	07.30 10.15 16.45	07.30 10.15 16.45	07.30 10.15 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45	07.30 10.15 13.30 16.45
26.10. - 23.12.	12.00	12.00	12.00	06.15 12.00	12.00	12.00	15.15

k) ab Mi. 25. Februar  
m) nicht am Mo. 06. April, Do. 14., Mo. 25., Di. 26. Mai + Do. 04. Juni  
(s. „weitere Fährabfahrten“)

\*\* zuschlagspflichtige Katamaran-Schnellverbindung

### Weitere Fährabfahrten

ab Eemshaven		Uhrzeit	ab Bahnhof Borkum
März	27.	19.30	
	28.	09.15, 12.00, 15.00	07.15, 10.10, 13.30
April	02.	20.15 <sup>**</sup>	
	06.	12.00	10.10
	11.	09.15, 12.00	07.15, 10.10
	30.	19.30	
Mai	03.	12.00	10.10
	13.	19.30	
	14.	09.15, 13.30	07.15, 11.30, 14.30
	17.	07.30, 12.00	08.30, 10.10
	22.	19.30	
	23.	09.15, 12.00	07.15, 10.10
	26.	13.30	11.30, 14.30
	30.	09.15, 12.00, 15.00	07.15, 10.10, 13.30

### Rückfahrt-Zeiten ab Inselbahnhof

**bzw. von Orts-Bahnhof Borkum nach Eemshaven**  
(die Schiffe legen ca. 15 bis 30 Min. später am Hafen ab)

Zeitraum	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
01.01. - 04.01.				13.30	10.30 13.30	10.30 13.30	10.30 13.30
05.01. - 26.03.	10.30	10.30	10.30	10.30	10.30	10.30	13.30
27.03. - 26.06.	08.30 <sup>m</sup> 11.30 14.30 17.40	08.30 12.30 <sup>m</sup> 17.40	08.30 12.30 17.40	08.30 12.30 <sup>m</sup> 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40	11.30 14.30 17.40
27.06. - 30.08.	08.30 11.30 14.30 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40	07.15 08.30 10.10 11.30 13.30 14.30 16.30 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40
31.08. - 25.10.	08.30 11.30 14.30 17.40	08.30 12.30 17.40	08.30 12.30 17.40	08.30 12.30 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40	08.30 11.30 14.30 17.40
26.10. - 23.12.	10.30	10.30	10.30	10.30	10.30	10.30	13.30

### Weitere Fährabfahrten

ab Eemshaven		Uhrzeit	ab Bahnhof Borkum
Juni	03.	19.30	
	04.	13.30	11.30, 14.30
	06.	12.00	10.10
	07.	07.30, 12.00	08.30, 10.10
Oktober	02.	19.30	
	03.	09.15, 12.00	07.15, 10.10
	10., 17.	09.15, 12.00, 15.00	07.15, 10.10, 13.30
	24.	09.15, 12.00	07.15, 10.10
	25.	19.30	
	31.	15.15	13.30
November	01.	12.00	10.30

Ausfall von Fahrten und Änderungen im Programm sowie der Abfahrts- und Ankunftszeiten vorbehalten.  
Es gelten die „Allgemeinen Geschäftsbedingungen“ der Aktien-Gesellschaft „EMS“.

Tickets & Service  
01805/180182

14 ct/min. a. d. dt. Festnetz; Mobil max. 42 ct/min

www.ag-ems.de

